A szegedi Szügyi György a saját pályafutásával igazolja, hogy a siker tanulható » 20. oldal

NÉPSZABADSÁG

2011. JANUÁR 6., CSÜTÖRTÖK • LXIX. ÉVFOLYAM, 4/2. SZÁM, 20+8+4 OLDAL • BUDAPESTI KIADÁS • WWW.NOL.HU • 190 FORINT, ELŐFIZETŐKNEK 134 FORINT



KORNAI JÁNOS: SZÁMVETÉS. Kornai János közgazdász Számvetés című – külön mellékletben közölt – esszéjében összefoglaló áttekintést ad az utóbbi nyolc hónap politikai és gazdasági eseményeiről. Nyolc témát tekint át: a demokrácia, a sajtószabadság, a jogállam, a kapitalizmus, a magántulajdon, a növekedés és fejlődés, az elosztás és a bizalom témakörét. Összefoglalásában megállapítja: minden okunk megvan arra, hogy aggódva nézzünk az ország jövője elé.

Országos közgyűjtemények
Igazgatás kétharmaddal

Van, ahol egy doktori oklevél hiányzik, máshol egy bírósági végzés. Működik olyan közgyűjtemény is Magyarországon, ahol az igazgatójelölt pályázatában annyi a kivetnivaló, hogy nem felel meg a „nagy többséggel áprilisban megválasztott Fidesz-kormány programjának és a választóknak tett ígéretének”. Nagy a jövés-menés a múzeumokban. **17. oldal**

Ha lassul a Golf, ha nem
Az ok a felmelegedés

Évek óta riogatnak tudósok, hogy a globális klímaváltozással lassul a Golf-áramlat, ami jégkorszakot hozhat Európára. Ez a lassulás nem mutatható ki, ráadásul egy svájci–kanadai kutatás szerint a Golf hatása az Atlanti-óceán északnyugati részén jócskán felerősödött 1970 óta. A magyarázat, mi más, a felmelegedés. **14. oldal**

Szponzort vesztett az FTC
Kártalanít a Jógazda

Miután a PSZÁF visszavonta a Jógazda Takarékpénztár engedélyét, a betétbiztosítási alap megkezdte 6500 ügyfél kártalanítását: százezer euróig számíthatnak biztos kártérítésre január 31-ig. A takarékpénztár felszámolásával elveszítette névadó szponzorát a Ferencváros női kézilabdacsapata is. **12., 16. oldal**

Foglalkoztatottság
Biztató trend

Legkevesebb négyezer fővel nőtt a foglalkoztatottak száma, míg a munkanélkülieké 5900-zal csökkent 2010 novemberének végére az októberi záró állapothoz képest. Elemzők szerint a trend biztató, a tempón viszont lehetne gyorsítani. **11. oldal**

„Sok pénz az OMV-től”
UD-felvételek a neten

Több tucat, valószínűleg az UD Zrt. elleni titkos nyomozás során keletkezett hangfelvételt tett közzé a YouTube-on egy magát HungarianDemocratként jegyző ismeretlen. Ezeken többször is elhangzik: az osztrák OMV állítólag sok pénzt hozna, ha a cég számára kedvező jogszabályt alkotnának. **2. oldal**



MELLÉKLETÜNK

Szabad a magyar túsz

Szudáni referendum az ország kettészakadásáról – A polgárháború vége?



A déli országrész elszakadását támogató tüntető a dél-szudáni Jubában Fotó: Reuters – Goran Tomasevic

Kiszabadították fogságából a tavaly október 7-én elrabolt *Papp István* ENSZ-alkalmazottat – közölte *Ali Ahmed Karti* szudáni külügyminiszter szerdán telefonon *Martonyi János* külügyminiszterrel. Papp István jó egészségi állapotban van. A világszervezet békefenntartó missziójában (UNAMID) egyéni munkavállalóként szolgálatot teljesítő nyugállományú alezredest, aki a gyerek katonák leszerelésében segédkezett, a nyugat-szudáni Darfur tartomány történelmi fővárosából, El-Faserből hurcolták magukkal fegyveresek. A magyar Terrorelhárítási Központ néhány munkatársa ezt követően az afrikai országba indult, hogy kiszabadítsa Papp Istvánt. Az emberrablók október 11-én jelentkeztek az UNAMID szudáni válságkezelő központjában. Közölték, hogy tettükkel egy piramisjátékra kívánták felhívni a figyelmet, amely súlyos anyagi károkat okozott a terület lakóinak, de amelyhez a magyar férfinak nem volt köze. Szabadulása összefüggésben lehet azzal, hogy vasárnap egy hétig tartó népszavazás kezdődik az olajban gazdag déli országrész elszakadásáról, ahonnan az olaj csak az északi vezetékeken juthat el a világpiacra. A referendumtól Afrika leghosszabb polgárháborújának lezárulását várják, bár hogy milyen lesz a minden valószínűség szerint létrejövő két ország viszonya, miután sem a határokról, sem az ásványkincs sorsáról nem állapodtak meg, senki nem látja előre.

Részletek a 8. oldalon »

Hiányos fordítás Brüsszelbe

A kormány kedden jelentette be, hogy elkészült a médiatörvény angol nyelvű fordítása, amelyet továbbítottak a Budapesten működő külképviseleteknek, Magyarország külföldi nagykövetségeinek és az Európai Bizottságnak. *Martonyi János* külügyminiszter azt nyilatkozta: a fordítástól azt várják, hogy lehűtse a kedélyeket, hiszen a szabályozás összhangban van az uniós irányelvekkel. Szerdára azonban kiderült, hogy a kormány kihagyott jó néhány paragrafust a törvény angol fordításából. Az Európai Bizottságnak elküldött anyagból nem derül ki például, hogy elmaradhat a digitális átállás, illetve, hogy az uniós elnökség ideje alatt az írott sajtót nem bírságolja a médiahatóság. Az anyagból hiányoznak az átmeneti rendelkezések és az a rész is, amely azt sorolja, milyen más jogszabályok módosulnak a törvénnyel. A médiatörvény angol nyelvű fordítása mellé a kormány tizenegy oldalas összefoglaló anyagot is készített, amely pontokba szedve sorolja fel azokat a vádakat, amelyek a kormány szerint hamisak. Lapunk a kormányzati dokumentumról kikérte szakértők és médiajogászok véleményét, amely sok ponton cáfolja a kabinet állításait. A médiatörvénnyel kapcsolatban felmerült kérdések megvitatását, a kételyek eloszlatását reméli a magyar hatóságoktól *José Manuel Barroso*, az Európai Bizottság elnöke. Szerdai brüsszeli sajtótájékoztatóján bizonyosságát fejezte ki, hogy erről a témáról szót ejtenek *Orbán Viktor* kormányfővel a pénteken Budapesten tartandó találkozójukon.

Részletek a 4–5. oldalon »

EMFESZ-vég

Százezreket érint a gázcég elszállása

Kifizetetlen számlái miatt a Magyar Energia Hivatal felfüggesztette az EMFESZ engedélyét. Jövő csütörtökig kijelölik azt a társaságot, amely át- vagy visszaveszi a cég háromszázezer lakossági ügyfelét, a legvalószínűbb forgatókönyv szerint mindenki visszakerül eredeti szolgáltatójához – a gázellátás azonban addig sem szakad meg. Egyelőre az ügyfeleknek semmit sem kell tenniük, a gáz tarifája azonban nőhet, és a leolvasó is a vártnál előbb fog kopogtatni.

Míg az EMFESZ-szel kapcsolatban lévő háztartásoknál vélhetően drágul majd a gáz, az áram ára nem változik januártól – pedig akár csökkenhetne is. Legalábbis erre lehet következtetni abból, hogy az állami nagykereskedő tavalyi nyilvános árverésein az idei leszállítású áramot csak egyre csökkenő áron tudta értékesíteni, a lakossági szolgáltatóknak azonban továbbra is ugyanannyiért adja. Így a haszon lassan átcsoroghat a „multiktól” az MVM-hez.

Írásaink a 9. és a 10. oldalon »



Kialudt a láng. Korábbi szolgáltatóikhoz kerülhetnek az ügyfelek Fotó: Bócsi Krisztián